

Filme von Kindern Films d'enfants

1

Kino 8 ½ Saarbrücken

Donnerstag *Jeudi* | 14-01-16 | 15h30

Freitag *Vendredi* | 15-01-16 | 08h30

Réanimation | 5 min | LOR

La Princesse et le soleil | 3 min | LOR

Die Mülldetektive | 13 min | SAAR

Un plus petit que soi | 5 min | LOR

Un drôle de coco | 6 min | WAL

Saarspace – Die Geheimwaffe | 15 min | SAAR

*Empfohlen ab sechs Jahren

Recommandé à partir de six ans FSK: 6

2

Filmhaus Saarbrücken

Donnerstag *Jeudi* | 14-01-16 | 15h30

Freitag *Vendredi* | 15-01-16 | 10h15

Blanc Flocon et les sept naines | 5 min | WAL

Crac boum l'ampoule | 9 min | WAL

La Tranchée de la soif | 5 min | LOR

Cheerleaders vs. Sexion d'assaut | 5 min | LUX

Dräi Detektive fir ee Fall | 10 min | LUX

La vraie vérité | 4 min | WAL

*Empfohlen ab acht Jahren

Recommandé à partir de huit ans FSK: 6

3

Kino 8 ½ Saarbrücken

Donnerstag *Jeudi* | 14-01-16 | 10h15

Freitag *Vendredi* | 15-01-16 | 10h15

I see you | 10 min | LUX

Zesumme packe mir dat | 9 min | LUX FSK: 6

Dehors | 16 min | WAL

Ceux qui dorment debout | 7 min | LOR FSK: 12

*Empfohlen ab zehn Jahren

Recommandé à partir de dix ans

4

Filmhaus Saarbrücken

Donnerstag *Jeudi* | 14-01-16 | 10h15

Kino 8 ½

Freitag *Vendredi* | 15-01-16 | 15h30

Carrière brisée | 6 min | LUX

TV of my dreams | 5 min | LUX

Crazy Tale | 6 min | LUX

D'Amulett | 20 min | LUX

Le steak vs. le temps | 7 min | LUX

*Empfohlen ab zehn Jahren

Recommandé à partir de dix ans FSK: 6

Preisverleihung!
Remise des prix!

Freitag *Vendredi* | 15-01-16 |
18h00

Kino 8 ½
Saarbrücken

Films d'adolescents Filme von Jugendlichen

1

Théâtre du Saulcy Metz

Mercredi *Mittwoch* | 06-01-16 | 14h00

Jeudi *Donnerstag* | 07-01-16 | 09h00

Magie... | 1 min | RLP

Le Vide...eur | 3 min | LUX

Schule früher und heute | 14 min | RLP

Was ist Fremdenfeindlichkeit? | 4 min | SAAR

Fairies | 12 min | LUX

Rethink | 2 min | SAAR

Forgotten | 1 min | LUX

Eau Secours | 3 min | WAL

Coeur en guerre | 5 min | LOR

Greyman's Mask | 12 min | LOR

*Empfohlen ab zwölf Jahren

Recommandé à partir de douze ans

2

Théâtre du Saulcy Metz

Mercredi *Mittwoch* | 06-01-16 | 11h00

Jeudi *Donnerstag* | 07-01-16 | 14h00

Hoffnung auf Heilung – Absenzen | 3 min | LUX

A Tale of Time | 2 min | LUX

Nibelungen | 11 min | RLP

Les Galériens | 13 min | LOR

...als wäre es dein letzter... | 13 min | RLP

Wünsche aus Zinn | 3 min | RLP

En équilibre | 18 min | WAL

*Empfohlen ab 14 Jahren

Recommandé à partir de 14 ans

3

Théâtre du Saulcy Metz

Mercredi *Mittwoch* | 06-01-16 | 09h00

Jeudi *Donnerstag* | 07-01-16 | 11h00

Welcome to the club | 1 min | LUX

Ballhood | 1 min | LUX

Ultraviolence | 1 min | LUX

Alex Turner, la couleur de l'agent | 9 min | LOR

Caught | 1 min | LUX

Running in Beauty | 4 min | LUX

Hoffnung auf Heilung – Faarwen | 3 min | LUX

Countdown | 11 min | LUX

Eve se vengera | 8 min | LOR

Borders | 2 min | RLP

The silent Gardner | 21 min | LUX

*Empfohlen ab 16 Jahren

Recommandé à partir de 16 ans

Remise des prix!
Preisverleihung!

Jeudi *Donnerstag* | 07-01-16 |
18h00

Théâtre du Saulcy
Metz

Filme von jungen Erwachsenen Films de jeunes adultes

Cinémathèque de la Ville de Luxembourg

Mittwoch *Mercredi* | 27-01-2016 | 18h30

Lone valley | 3 min | SAAR

Le Globoflexeur | 8 min | WAL

Cause à effet | 10 min | LUX

OFC – Story about homophobia | 3 min | LUX

Die Chaos-WG | 13 min | SAAR

The underground greater region –

Les incroyables comestibles | 6 min | SAAR LOR LUX WAL RLP

D'Bushaischen | 9 min | LUX

Hoffnung auf Heilung – Staark bleiwen | 3 min | LUX

Pause avec pot de l'amitié

Pause mit Umtrunk

Hoffnung auf Heilung – Bonita | 3 min | LUX

Menschenrechte – Das Paket als Wundermittel | 10 min | SAAR

Parle M'ent | 11 min | WAL

Les Whyers | 7 min | WAL

Matonge | 13 min | WAL

Falscher Hase | 12 min | RLP

Preisverleihung!
Remise des prix!

Mercredi *Mittwoch* | 27-01-16 |
21h45

Cinémathèque de la
Ville de Luxembourg

CréaJeune präsentiert Filme
aller Genres von Kindern,
Jugendlichen und jungen
Erwachsenen aus dem Saar-
land, Lothringen, Luxemburg,
Rheinland-Pfalz und Wallonien:
Kurze Spielfilme, Animationen,
Dokumentarfilme, Clips...

CréaJeune réunit de nombreux
courts-métrages de genres
différents : films de fiction,
documentaires et reportages,
films d'animation et clips de
jeunes réalisateurs de Sarre,
Lorraine, Luxembourg,
Rhénanie-Palatinat, Wallonie.



Lorraine
Luxembourg
Rheinland-Pfalz
Saarland
Wallonie

*Empfehlung der Veranstalter
Ages recommandés

Spielorte Lieux des séances

Filme von Kindern *Films d'enfants*

KIN 8 1/2

Kino 8 1/2
Nauwieser Straße 19
D - 66111 Saarbrücken
www.kinoachteinhalf.de



Filmhaus
Mainzer Straße 8
D - 66111 Saarbrücken
www.filmhaus-saarbruecken.de

Films d'adolescents Filme von Jugendlichen



Théâtre du Saulcy
Espace Bernard Marie Koltès
Université de Lorraine
Ile du Saulcy
F - 57012 Metz
www.univ-lorraine.fr/culture/espacebmk

Filme von jungen Erwachsenen *Films de jeunes adultes*



Cinémathèque de la Ville de Luxembourg
17, Place du Théâtre
L-2613 Luxembourg
www.cinema.theque.lu



**Viel Spaß!
Bon festival
à tous!**

Kontakt Contact:

Saarländisches Filmbüro e.V. | info@filmbuero-saar.de |
+ 49 (0) 681 360 47

Ligue de l'enseignement – FOL Moselle | cineligue57@laligue.org |
+ 33 (0) 387 66 10 49

Service National de la Jeunesse Luxembourg | Adrien.Promme@snj.lu |
+ 352 24 78 64 41

IRTS de Lorraine/Rencontres Documentaires | Daniel.Frisoni@irts-lorraine.fr |
+ 33 (0) 3 83 93 36 18

Centre Le Lierre | www.lelierre.org |
+ 33 (0) 3 82 82 11 70

MEDIA JEUNES A.M.O. | media.jeunes@province.luxembourg.be |
+ 32 (0) 61 28 99 80

Veranstaltet durch | organisé par :



In Zusammenarbeit mit | en partenariat avec :



Unterstützt durch | avec le soutien financier de :



Créa jeune

Concours Vidéo de la Grande Région
Videowettbewerb in der Großregion

8ème
édition –
8. Ausgabe



**Entrée libre!
Eintritt frei!**

Filme von Kindern *Films d'enfants*
14 - 15 Januar *Janvier* 2016
Kino 8 1/2 & Filmhaus Saarbrücken

Films d'adolescents *Filme von Jugendlichen*
06 - 07 *Janvier* Januar 2016
Théâtre du Saulcy Metz

Filme von jungen Erwachsenen *Films de jeunes adultes*
27 *Janvier* Januar 2016
Cinémathèque de la Ville de Luxembourg



Tout le programme sur /
alle Programme auf

www.creajeune.eu



facebook.com/creajeune